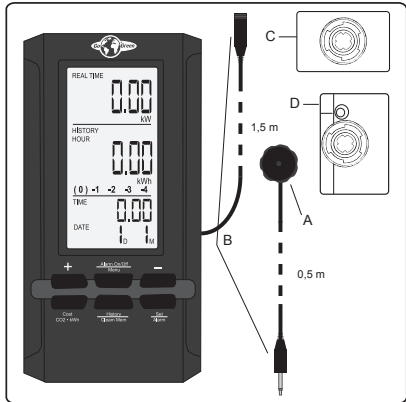




Total Power Meter



Introduction

The Go Green Total Power Meter helps you to limit your electricity consumption and at the same time reduce greenhouse gas emission. It is important to understand that the Total Power Meter is only a tool, the actual saving is up to you. By keeping the values in the display as low as possible you will save a lot of money on your electricity bill as well as reduce the CO2 emission.

This set includes the following components:

- A. Sensor head
- B. Connection plugs / extension cord
- C. Mounting plate flat
- D. Mounting plate round

Mounting and replacing batteries

Remove the battery cover on the back of the receiver and place the included AAA batteries in the battery compartment. Make sure polarity + and - of the batteries are same as market in the battery compartment. Then replace the battery cover.

After placing the batteries all functions in the display will light up for a short moment. When the batteries in the receiver are low on power, an indicator (a small battery) will be shown in the display. By using the hole for screws you can hang the meter any place you want or use the foldable feet on any flat surface.

Setting up the sensor

The Go Green Total Power Meter is only suitable for modern electronic meters with a pulse LED. This is a small lamp indicating how much energy you are using. Normally these meters are set up to blink 1,000 - 10,000 times per kilowatt hour (kWh).

Check the suitable mounting plate (C) or (D) before removing the adhesive tape. It is important that the plate is mounted so that the LED diode of your meter is exactly in the middle of the hole of the mounting plate. Remove the adhesive tape and stick the mounting plate to your meter. Carefully place the sensor eye into place. Turn the sensor eye clockwise until you will feel a "CLICK" and the sensor is locked on the mounting plate. Connect the other part of the sensor eye to the cord of the Power Meter.

IMPORTANT

Avoid direct light on the sensor when in function. This may cause errors on the display.

SETTING

In order to set the Menu, press the Alarm On/Off / Menu button for 3 seconds.

Display Blinks

12/24 hours	Setting Setting with the "+" and "-" buttons Accept by pressing the SET / ALARM button
Hour	Setting with the "+" and "-" buttons Accept by pressing the SET / ALARM button
Minutes	Setting with the "+" and "-" buttons Accept by pressing the SET / ALARM button
Month/Day or Day/Month	Setting with the "+" and "-" buttons Accept by pressing the SET / ALARM button
Year	Setting with the "+" and "-" buttons Accept by pressing the SET / ALARM button
Day	Setting with the "+" and "-" buttons Accept by pressing the SET / ALARM button
Month	Setting with the "+" and "-" buttons Accept by pressing the SET / ALARM button

Imp (Impulses)

Setting with the "+" and "-" buttons
Here you set how many impulses your electricity meter transmits per kilowatt hour (kWh). This information is on your electricity meter. Standard is 1,000 impulses/kWh,
Accept by pressing the SET / ALARM button

CO2

Set at 0.44 which is the standard for Europe
Setting with the "+" and "-" buttons.
Accept by pressing the SET / ALARM button

Electricity price per kWh

Setting with the "+" and "-" buttons
Check your electricity bill to see what you pay per kWh inclusive of taxes. Or call your electricity supplier and ask them.
Accept by pressing the SET / ALARM button

Setting Alarms

It is possible to set an alarm on your consumption, in that a way you have the possibility to pay attention to your consumption if it is too high.

Press the "SET/ALARM" button. Select by the "HISTORY CLEAR MEM" button which period you want to set.

Select with the "COST, CO2, kWh" button whether you want the alarm on price, CO2 or kWh.
Select the value by pressing the "+" or the "-" button and confirm the digit by using the "SET/ALARM" button.

Example

I want an alarm, if I use more than 5 kW in one hour. Press the "SET/ALARM" button.
Select "hour" with the "HISTORY CLEAR MEM" button. Select "kWh" with the "COST,CO2,kWh" button.
Press the "SET/ALARM" button and key in 0005.00
The alarm is now programmed and can be activated by pressing "ALARM ON/OFF" at the top of the display unit.
A small bell will appear in the display indicating that the alarm is activated.

Rate setting

It is possible to set different prices at different times of the day. This is only relevant if you have different prices on your consumption during the day.

Example:

From 06:00 – 18:00 your electricity price is 1.65
From 18:00 – 24:00 your electricity price is 1.75
From 24:00 – 06:00 your electricity price is 1.35

To set your rates press the "COST,CO2,kWh" button for 3 seconds.
At the top of the display it will say T1 standing for rate 1. Here you set the price by using the "+" and "-" buttons.
Press the "SET/ALARM" button to confirm and set the hours of the starting time of T1. Press the "SET/ALARM" button to confirm and set the minutes of the starting time of T1. Repeat these steps to set price and time for T2 and T3.
It is possible to set maximum of 3 tariffs. The number of tariffs used will be shown in the display.

Display

The display shows real time information on top, history information in the middle and time and date in the bottom part.
By using the "COST,CO2,kWh" button you can switch between information on CO2, cost and kWh.
By using the "HISTORY CLEAR MEM" button you can select information on hourly, daily, weekly and monthly base.
By using the "+" and "-" buttons you can select information in history. If you select daily information and press the "-" button (- 1 is shown in the display), you get the information of 1 day ago.

Clear Memory

Push the "HISTORY CLEAR MEM" button for 3 seconds till you hear a signal. All history information is reset now.

SAFETY

This product is made to provide you with many years of satisfactory service if you treat it carefully. Here are a few safety rules:

1. Do not immerse the unit in water.
2. Do not clean the unit with grinding or corrosive materials. This may result in scratches in the surface and attack the electronic circuits.
3. Do not expose the unit to exaggerated impact, shaking, dust, temperature, or air humidity, as this may result in malfunction, shorter electronic life, damaged batteries, and damaged parts.
4. Do not tamper with the internal components of the unit. This will make the warranty of the unit invalid and may result in unnecessary damage. There are no parts in the unit which will require service on the part of the user.
5. Only use new batteries as described in the instruction manual. Do not mix new and old batteries, as the old batteries may leak.
6. Always read the instruction manual carefully before using the unit.

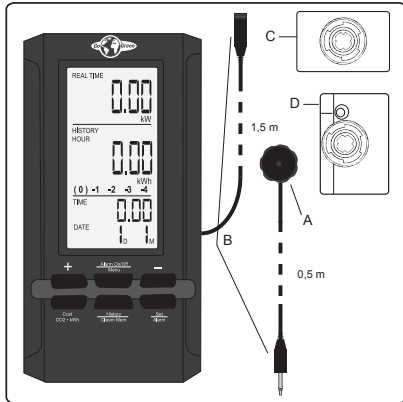
Technical data

Power : 2 x AAA 1,5 Volt batteries
Lifespan batteries : > 1 year

Art.nr. gsm00923
www.go-green.nl



Totalverbrauchsmesser



Einführung

Der Go Green Totalverbrauchszähler hilft Ihnen bei der Einsparung Ihres Elektrizitätsverbrauchs und zu gleicher Zeit einen Beitrag zur Reduzierung des CO₂-Ausstoßes zu liefern. Dabei sollen Sie beachten, dass der Totalverbrauchszähler nur ein Mittel ist, die wirkliche Einsparung müssen Sie selber verwirklichen. Wenn Sie die Werte auf dem Display so niedrig wie möglich halten, sparen Sie auf Ihre Energierechnung ein und reduzieren Sie den CO₂-Ausstoß.

Dieser Satz enthält nachfolgende Teile:

- A. Fühler
- B. Anschlussstopfen und Verlängerungskabel
- C. Installierungsplatte flach
- D. Installierungsplatte rund

Montage und Installation der Batterien

Entfernen Sie den Deckel des Batteriefachs und legen Sie die 2 enthaltenen AA-Batterien ein. Legen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität wie angezeigt in das Batteriefach. Nach dem Einlegen der Batterien werden alle Funktionen auf dem Display kurz aufleuchten. Wenn alle Batterien im Zähler fast leer sind, wird ein kleines Batteriezeichen im Display erscheinen. Wir raten, die Batterien dann so bald wie möglich zu ersetzen. Mittels einer Aussparung an der Rückseite, haben Sie die Wahl den Zähler mittels einer Schraube oder dieser mittels eines ausklappbaren Sockels auf eine flache Oberfläche zu stellen.

Positionierung des Fühlers

Der Go Green Totalverbrauchszähler ist nur für moderne Elektrizitätszähler mit Puls LED geeignet. Das ist eine kleine Lampe, dass anzeigt wie viel Energie Sie verbrauchen. Abhängig des Elektrizitätszählertyps, wird dieser 1.000 – 10.000-mal pro Kilowattstunde (kWh) blinken.

Bevor Sie das Band entfernen, prüfen Sie die richtige Installierungsplatte (C) oder (D). Es ist wichtig, dass das LED sich genau in der Mitte der Öffnung der Installierungsplatte befindet. Entfernen Sie das Band und kleben Sie die Installierungsplatte an den Messer. Legen Sie den Fühler vorsichtig ins Auge der Installierungsplatte und drehen Sie den Fühler im Uhrzeigersinn bis Sie einen "CLICK" fühlen. Der Fühler ist jetzt an die Installierungsplatte befestigt worden.

Verbinden Sie das Ende des Fühlers mit dem Kabel des Verbrauchszählers.

WARNUNG

Vermeiden Sie direkte Lichteinfälle auf den Fühler wenn dieser angeschlossen ist. Das kann zu Fehler auf dem Display führen.

Einstellen

Zur Aktivierung des Einstellenmüs, drücken Sie während 3 Sekunden die Alarm On/Off / Menü -Taste:

Display blinkt	Einstellen
12/24 Stunden	Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen
Stunde	Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen
Minuten	Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen
Monat/Tag oder Tag/Monat	Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen
Jahr	Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen
Tag	Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen
Monat	Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen

Imp (Impulses)

Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen
Einstellen der Pulszahl, das Ihren Elektrizitätszähler pro Kilowattstunde (kWh) abgibt. Diese Information befindet sich auf Ihren Elektrizitätszähler. 1000 Pulse/kWh sind Standard.
Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen

CO₂

Auf 0,44 eingestellt. Das ist Standard für Europa
Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen

Elektrizitätspreis pro kWh

Mittels der "+" und "-" -Tasten einstellen
Sehen Sie auf Ihre Energierechnung was Sie pro kWh einschließlich hinzukommender Kosten bezahlen müssen, oder rufen Sie Ihre Elektrizitätsgesellschaft an.
Mittels der SET / ALARM-Taste bestätigen

Alarmerstellung

Wenn Ihr Verbrauch über einen voreingestellten Wert kommt, ist es möglich eine Warnung bezüglich Ihres Energieverbrauchs ein zu stellen.

Drücken Sie die "SET/ALARM"-Taste. Wählen Sie mit Hilfe der "HISTORY CLEAR MEM" –Taste welche Periode Sie aus zu wählen wünschen.

Wählen Sie mit der "COST, CO₂, kWh"-Taste auf der Sie die Warnung wünschen (Preis, CO₂ oder kWh). Wählen Sie mit Hilfe der "+" oder "-" –Taste den Wert und bestätigen Sie mittels der "SET/ALARM" –Taste.

Beispiel

Ich wünsche eine Warnung bei einem Verbrauch von über 5 kW in 1 Stunde. Drücken Sie die "SET/ALARM" -Taste. Wählen Sie "hour" mit Hilfe der "HISTORY CLEAR MEM" -Taste. Wählen Sie "kWh" mit Hilfe der "COST,CO₂,kWh" Taste. Drücken Sie die "SET/ALARM" –Taste und wählen Sie 0005.00

Der Alarm ist jetzt eingestellt worden und wird mittels der "ALARM ON/OFF" -Taste aktiviert. Als Zeichen, dass der Alarm eingestellt wurde, wird eine kleine Schelle im Display erscheinen.

Tarifeinstellung

Es ist möglich, während des Tages verschiedene Tarife und Zeiten ein zu stellen. Das ist nur notwendig wenn Sie verschiedene Tarife pro Tag anwenden möchten. Beispiel:

Zwischen 06:00 – 18:00 ist Ihr Elektrizitätspreis 1,65

Zwischen 18:00 – 24:00 ist Ihr Elektrizitätspreis 1,75

Zwischen 24:00 – 06:00 ist Ihr Elektrizitätspreis 1,35

Zum Einstellen der verschiedenen Tarife, drücken Sie während 3 Sekunden die "COST,CO₂,kWh" -Taste. Oben im Display wird T1 für Tarif 1 erscheinen. Stellen Sie den richtigen Preis mit Hilfe der "+" und "-" Tasten ein. Drücken Sie zur Bestätigung die "SET/ALARM" –Taste und stellen Sie die richtige Startzeit der T1 ein. Wiederholen Sie zur Einstellung der T2 und T3 obenstehende Schritte. Sie können höchstens 3 Tarife einführen. Die verwendete Tarifzahl wird im Display erscheinen.

Display

Der obere Teil des Displays zeigt Ihnen die aktuelle Information über Ihren Verbrauch und die Mitte der historischen Information. Mittels der "COST,CO₂,kWh"-Taste können Sie zwischen Informationen bezüglich des CO₂-Verbrauchs, die Kosten in Euro und Verbrauch in kWh schalten. Mittels der "HISTORY CLEAR MEM"-Taste können Sie Informationen aufgrund von Stunde, Tag, Woche und Monat wählen. Mittels der "+" en "-"-Tasten können Sie in der Vergangenheit wählen. Wenn Sie Informationen von einem Tag her wünschen, drücken Sie dann die "-" -Taste (- 1 erscheint im Display).

Den Speicher löschen

Drücken Sie während 3 Sekunden die "HISTORY CLEAR MEM"-Taste bis Sie ein Signal hören. Alle historischen Daten werden jetzt gelöscht.

SICHERHEIT

Dieses Produkt wurde gefertigt um Ihnen Jahrelang Informationen zu bieten, wenn Sie es mit Vorsicht behandeln.

Nachfolgend einige Sicherheitsregel:

1. Das Produkt nicht ins Wasser tauchen.
2. Das Produkt nicht mit fressenden oder scheuernden Materialien reinigen. Das kann Kratzer auf der Oberfläche verursachen und den internen Stromkreis beschädigen.
3. Das Produkt keinem groben Gewalt, Schütteln, Staub, hoher Temperatur oder Luftfeuchtigkeit aussetzen. Das kann zum schlechten Funktionieren, Verkürzung der Lebensdauer der Teile, Beschädigung der Batterien und anderer Teilen führen.
4. Interne Teile nicht anfassen. Dadurch erlischt die Garantie und kann zu unnötigen Schäden führen. Die internen Teile brauchen keine Wartung.
5. Nur Neubatterien verwenden. Keine neuen und alten Batterien mischen.
6. Lesen Sie bevor Anwendung die Gebrauchsanleitung aufmerksam.

Technische Daten:

Power : 2 x AAA 1,5Volt -Batterie

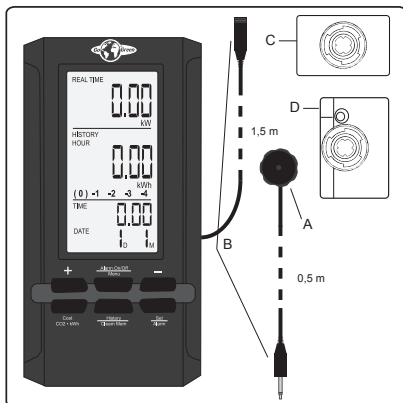
Lebensdauer Batterien : > 1 Jahr

Art.nr. gsm00923

www.go-green.nl



Compteur de la Consommation Totale



Introduction

Le Go Green Compteur de la Consommation Totale vous aide pour l'économie de votre consommation électrique et en même temps pour réduire les émissions de CO₂. Vous devez comprendre que le Compteur de la Consommation Totale est seulement un appareil, vous êtes en charge pour la réalisation de la vraie consommation. Si vous gardez les valeurs plus bas sur le display, vous économisez sur le compte énergétique et réduisez les émissions de CO₂.

Ce set contient les éléments suivants :

- A. Capteur
- B. Branchement fiche et rallonge
- C. Plaque d'installation plate
- D. Plaque d'installation ronde

Montage et installation des batteries

Enlevez le couvercle de la boîte et placez les 2 batteries AA incluses. Placez les batteries selon la correcte polarité comme indiqué dans la boîte. Remettez le couvercle. Après le placement des batteries, toutes les fonctions s'allument sur le display. Si les batteries sont presque finies, on verra un petit icône de la batterie sur le display. Nous vous conseillons de remplacer les batteries dès que possible. À travers l'évidement sur le côté supérieur, vous pouvez choisir de pendre le compteur avec une vis ou le mettre sur une surface plate en employant le petit pied repliable.

Placement du capteur

Le Go Green Compteur de la Consommation Totale est apte seulement pour les compteurs modernes de courant avec pulsation LED. Il s'agit d'une petite lampe qui indique la quantité d'énergie employée. Selon le type de compteur, il clignotera 1.000 – 10.000 fois par kilowatt/heure (kWh)

Contrôlez la correcte plaque d'installation (C) ou (D) pour enlever la bande adhésive. Il est important que le LED soit exactement au milieu de l'ouverture de la plaque d'installation. Enlever la bande adhésive et coller la plaque de fixation sur le compteur. Placer le capteur doucement dans l'œil de la plaque d'installation et tourner le capteur dans le sens des aiguilles de la montre jusqu'à que vous écoutez "CLICK". Le capteur est maintenant fixé sur la plaque d'installation.

Branchez l'extrémité du capteur avec le câble du Compteur de Consommation.

AVERTISSEMENT

Éviter l'incidence directe de la lumière sur le capteur quand ceci est branché. Peut causer des erreurs sur le display.

Régler

Pour l'activation du réglage du Menu, appuyez 3 secondes sur le bouton Alarm On/Off / Menu:

Display clignote 12/24 heures	Réglage Régler à travers les boutons "+" et "-" Confirmer avec le bouton SET / ALARM
Heure	Régler à travers les boutons "+" et "-" Confirmer avec le bouton SET / ALARM
Minute	Régler à travers les boutons "+" et "-" Confirmer avec le bouton SET / ALARM
Mois/jour ou Jour/Mois	Régler à travers les boutons "+" et "-" Confirmer avec le bouton SET / ALARM
An	Régler à travers les boutons "+" et "-" Confirmer avec le bouton SET / ALARM
Jour	Régler à travers les boutons "+" et "-" Confirmer avec le bouton SET / ALARM
Mois	Régler à travers les boutons "+" et "-" Confirmer avec le bouton SET / ALARM

Imp (Impulse)

Régler à travers les boutons "+" et "-"
Réglage du numéro de pulses que votre compteur de courant indique par kilowatt heure (kWh). Vous trouvez cette information sur le compteur de courant. Le standard est 1000 pulses/kWh.
Confirmer avec le bouton SET / ALARM

CO₂

Réglé sur 0,44. C'est le standard pour l'Europe
Régler à travers les boutons "+" et "-"
Confirmer avec le bouton SET / ALARM

Prix électricité par kWh

Régler à travers les boutons "+" et "-"
Consultez votre facture énergétique pour voir combien vous payez par kWh inclus les couts supplémentaires. Ou appelez votre fournisseur.
Confirmer avec le bouton SET / ALARM

Réglage de l'Alarme

Il est possible de régler un avertissement sur votre consommation énergétique si votre consommation est supérieure à la valeur fixée.

Appuyez sur le bouton "SET/ALARM". Sélectionnez avec le bouton "HISTORY CLEAR MEM" le temps que vous voulez sélectionner. Sélectionnez avec le bouton "COST, CO₂, kWh" l'avertissement désiré (prix, CO₂ ou kWh). Sélectionnez la valeur avec le bouton "+" ou "-" et confirmez avec le bouton "SET/ALARM".

Exemple

Je veux un avertissement sur la consommation de plus de 5 kW dans 1 heure. Appuyez le bouton « SET/ALARM ». Sélectionnez « hour » avec le bouton « HISTORY CLEAR MEM ». Sélectionnez "kWh" avec le bouton « COST,CO₂,kWh ». Appuyez sur le bouton « SET/ALARM » et sélectionnez 0005.00

L'alarme est maintenant réglée et peut être activée par le bouton « ALARM ON/OFF ». Une petite sonnette sera visible sur le display comme signal que l'alarme est réglée.

Réglage des tarifs

On peut régler des différents tarifs et des différents temps pendant la journée. Il est nécessaire seulement si vous employez des différents tarifs pendant la journée. Exemple :

De 06H00 à 18H00 votre prix pour l'électricité est 1,65
De 18H00 à 24H00 votre prix pour l'électricité est 1,75
De 24H00 à 06H00 votre prix pour l'électricité est 1,35

Pour le réglage des divers tarifs, appuyez 3 secondes sur le bouton « COST, CO₂, kWh ». Au-dessus du display vous verrez T1 pour la Tarification 1. Adaptez le correct prix par les boutons « + » et « - ». Appuyez sur le bouton « SET/ALARM » pour confirmer et régler le correct temps de démarrage du T1. Répétez les phases ci-dessus pour le réglage du T2 et T3. Vous pouvez introduire maximum 3 tarifs. Le nombre des tarifs employés sera visible sur le display.

Display

La partie supérieure du display indique les informations actuelles sur votre consommation et la partie centrale indique les informations du passé. À travers le bouton « COST,CO₂,kWh » vous pouvez changer entre les informations sur la consommation en CO₂, couts en Euro et consommation en kWh. À travers le bouton « HISTORY CLEAR MEM » vous pouvez sélectionner l'information sur base de l'heure, jour, semaine et mois. À travers les boutons "+" et "-" vous pouvez sélectionner dans le passé. Si vous voulez l'information de 1 jour avant, appuyez sur le bouton "-" (- 1 est visible sur le display).

Effacer la mémoire

Appuyez 3 secondes sur le bouton « HISTORY CLEAR MEM » jusqu'à que vous écoutez un signal. Toutes les informations sur le passé sont effacées.

SECURITE

Ce produit est fabriqué pour vous donner les informations pour des années si vous traitez ce produit avec soin. Voici quelques règles sur la sécurité :

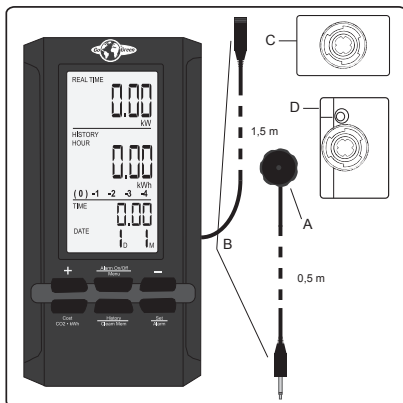
1. Plongez pas le produit dans l'eau.
2. Nettoyez pas le produit avec des substances corrosives ou abrasives. Elles peuvent provoquer des rayures sur la surface et endommager le circuit interne.
3. N'exposez pas le produit à violence, secouements, poussière, hautes températures ou humidité. Peut provoquer le mauvais fonctionnement, une réduction de vie des éléments, dégâts aux batteries et aux autres composants.
4. Ne touchez pas les parties internes. La garantie échoue et on peut provoquer des dégâts inutiles. Les parties internes n'ont pas besoin de maintenance.
5. Employez seulement des nouvelles batteries. Ne mélangez pas des nouvelles avec des vieilles batteries.
6. Lisez les instructions avec attention avant l'emploi.

Données techniques :
Power : 2 batteries x AAA 1,5Volt
Vie des batteries : > 1 an

Art.nr. gsm00923
www.go-green.nl



Totaal Verbruiks Meter



Introductie

De Go Green Totaal Verbruiksmeter helpt u bij het besparen van uw elektriciteitsverbruik en gelijktijdig bij te dragen tot het reduceren van de CO₂ uitstoot. U dient hierbij te realiseren dat de Totaal Verbruiks Meter slecht een middel is, de werkelijke besparing dient u zelf te realiseren. Door de waarden op de display zo laag mogelijk te houden bespaart u op uw energierekening en reduceert u de uitstoot van CO₂.

Deze set bevat de volgende onderdelen:

- A. Sensor
- B. Aansluit plug en verlengdraad
- C. Installatieplaatje rond
- D. Installatieplaatje rond

Montage en installatie van de batterijen

Verwijder de deksel van het batterij vak en plaats de 2 bijgesloten AA-batterijen. Plaats de batterijen met de juiste polariteit zoals aangegeven in het batterij vak. Plaats de deksel terug. Na het plaatsen van de batterijen zullen alle functies in de display kort oplichten. Indien de batterijen in de meter bijna op zijn zal er een klein batterij icoontje in de display verschijnen. Wij adviseren de batterijen dan zo spoedig mogelijk te vervangen. Door middel van de uitsparing aan de achterzijde kunt u ervoor kiezen de meter op de hanger door middel van een schroef of deze doormiddel van het uitklapbaar voetje te plaatsen op een vlakke oppervlakte.

Plaatsen van de sensor

De Go Green Totaal Verbruiksmeter is alleen geschikt voor moderne elektriciteitsmeter met puls LED. Dit is een klein lampje dat aangeeft hoeveel energy u verbruikt. Afhankelijk van het type elektriciteitsmeter zal deze 1.000 – 10.000 keer knipperen per kilowatt uur (kWh)
Controleer het correcte installatieplaatje (C) or (D) voor het verwijderen van de tape. Het is belangrijk dat de LED zich precies in het midden van de opening van het installatieplaatje bevindt. Verwijder de tape en plak het bevestigingsplaatje op de meter. Plaats de sensor voorzichtig in het oog van het installatieplaatje en draai de sensor in de richting van de klok totdat u een "CLICK" voelt. De sensor is nu bevestigd aan het installatieplaatje.
Sluit het uiteinde van de sensor aan op de snoer van de Verbruiks Meter.

WAARSCHUWING

Vermijd direct lichtinval op de sensor als deze in aangesloten. Dit kan fouten veroorzaken op de display.

Instellen

Voor het activeren van de van het instel menu druk 3 seconden op de Alarm On/Off / Menu knop:

Display knippert	Instellen
12/24 uur	Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop
Uur	Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop
Minuten	Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop
Maand/Dag of Dag/Maand	Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop
Jaar	Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop
Dag	Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop
Maand	Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop

Imp (Impulses)

Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen
Instellen van het aantal pulsen dat uw elektriciteitsmeter afgeeft per kilowatt uur (kWh). Deze informatie bevindt zich op uw elektriciteitsmeter. Standaard is 1000 pulsen/kWh.
Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop

CO₂

Ingesteld op 0,44. Dit is de standaard voor Europa
Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen
Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop

Elektriciteit prijs per kWh

Instellen door middel van de "+" en "-" knoppen
Kijk op uw energierekening wat u betaald per kWh inclusief bijkomende kosten, of neem contact op met uw energiebedrijf
Bevestigen door middel van de SET / ALARM knop

Instellen van het alarm

Het is mogelijk een waarschuwing in te stellen omtrent uw energieconsumptie, indien uw consumptie boven een vooraf ingestelde waarde uitkomt.

Druk op de "SET/ALARM" knop. Selecteer met behulp van de "HISTORY CLEAR MEM" knop welke periode u wenst te selecteren. Selecteer met de "COST, CO₂, kWh" knop waarop u waarschuwing wenst (op prijs, CO₂ of kWh). Selecteer de waarde met behulp van de "+" of "-" knop en bevestig door middel van de "SET/ALARM" knop.

Voorbeeld

Ik wens een waarschuwing bij consumptie van meer dan 5 kW in 1 uur. Druk op de "SET/ALARM" knop. Selecteer "hour" met behulp van de "HISTORY CLEAR MEM" knop. Selecteert "kWh" met behulp van de "COST,CO₂,kWh" knop. Druk op de "SET/ALARM" knop en selecteer 0005.00

Het alarm is nu ingesteld en kan worden geactiveerd door middel van de "ALARM ON/OFF" knop. Een kleine bel zal in de display verschijnen als teken dat het alarm is ingesteld.

Instellen van tarieven

Het is mogelijk om diverse tarieven en diverse tijden gedurende de dag in te stellen. Dit alleen noodzakelijk als u diverse tarieven per dag gebruikt. Voorbeeld:

Van 06:00 – 18:00 uw elektriciteitsprijs is 1.65
Van 18:00 – 24:00 uw elektriciteitsprijs is 1.75
Van 24:00 – 06:00 uw elektriciteitsprijs is 1.35

Voor het instellen van diverse tarieven druk 3 seconden op de "COST,CO₂,kWh" knop. Boven aan de display zal T1 verschijnen voor Tarief 1. Stel de juiste prijs in met behulp van de "+" en "-" knoppen. Druk op de "SET/ALARM" knop ter bevestiging en stel de juiste starttijd in van T1. Herhaal bovenstaande stappen voor het instellen van T2 en T3. U kunt maximaal 3 tarieven invoeren. Het aantal tarieven in gebruik zal zichtbaar zijn in de display.

Display

Het bovenste gedeelte van de display geeft u actuele informatie omtrent u verbruik en het middelste gedeelte historische informatie. Door middel van de "COST,CO₂,kWh" knop kunt u switchen tussen informatie omtrent verbruik aan CO₂, kosten in euro's en verbruik in kWh. Door middel van de "HISTORY CLEAR MEM" knop kunt u informatie selecteren op uur, dag, week en maand basis. Door middel van de "+" en "-" knoppen kunt u selecteren in het verleden. Indien u informatie wenst van 1 dag geleden druk dan op de "-" knop (- 1 is zichtbaar in de display).

Wissen geheugen

Druk 3 seconden op de "HISTORY CLEAR MEM" knop tot u een signaal hoort. Alle historische gegevens zijn nu gewist.

VEILIGHEID

Dit product is gemaakt om u jarenlang van informatie te voorzien indien u het met zorg behandelt.

Onderstaand een aantal veiligheidsregels:

1. Dompel het product niet onder in water.
2. Reinig het product niet met bijtende of schurende materialen. Dit kan krassen veroorzaken op de oppervlakte en het interne circuit beschadigen.
3. Stel het product niet bloot aan grof geweld, schudden, stof, hoge temperatuur of luchtvochtigheid. Dit kan resulteren in slecht functioneren, verkorten van de levensduur van de componenten, beschadiging van de batterijen en andere componenten.
4. Kom niet aan de interne onderdelen. Hierdoor komt de garantie te vervallen en kan resulteren in onnodige schade. De interne onderdelen hebben geen enige vorm van onderhoud nodig.
5. Gebruik alleen nieuwe batterijen. Mix niet nieuwe en oude batterijen.
6. Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door voor gebruik.

Technische gegevens:

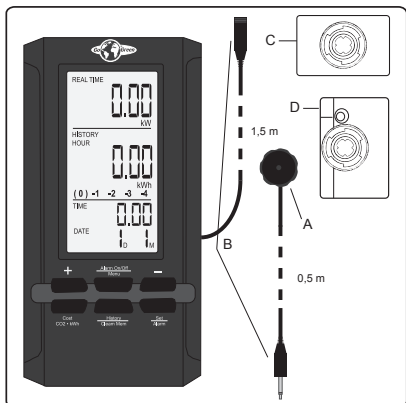
Power : 2 x AAA 1,5Volt batterij
Levensduur batterijen : > 1 jaar

Art.nr. gsm00923
www.go-green.nl





Contador de Consumo Total



Introducción

El Contador de Consumo Total Go Green le ayuda a ahorrar en el consumo de electricidad y a la vez a reducir la emisión de CO₂. Debe usted tener en cuenta que el Contador de Consumo Total no es más que un instrumento de medida y que le corresponde a usted llevar a cabo el ahorro efectivo. Manteniendo los valores del display lo más bajo posible verá los resultados en la factura de energía y reducirá la emisión de CO₂.

Este kit se compone de los siguientes elementos:

- A. Sensor
- B. Enchufe y cable alargador
- C. Placa de instalación plana
- D. Placa de instalación redonda

Montaje e instalación de las pilas

Quite la tapa del compartimento de las pilas y ponga las 2 pilas AA que vienen incluidas. Coloque las pilas con la polaridad correcta según se muestra en el compartimento. Coloque de nuevo la tapa. Después de poner las pilas, todas las funciones del display se encenderán durante unos segundos. Cuando las pilas se estén acabando aparecerá un pequeño icono de una pila en el display. Aconsejamos que en este caso se proceda a cambiar las pilas cuanto antes. El contador se puede colgar en una superficie plana usando la muesca de la parte posterior, bien por medio de un tornillo o bien con un gancho plegable.

Colocación del sensor

El Contador de Consumo Total Go Green solo se puede usar en contadores de electricidad modernos con luz LED. Esta es una pequeña luz que señala la cantidad de energía que usted está usando. Dependiendo del tipo del contador de electricidad, parpadeará entre 1.000 y 10.000 por kilovatio por hora (kWh)

Asegúrese de que tiene la placa de instalación correcta (C) o (D) antes de quitar la cinta adhesiva. Es importante que la luz LED se encuentre exactamente en el centro de la abertura de la placa de instalación. Quite la cinta aislante y coloque la placa de fijación en el contador. Coloque el sensor con cuidado en el ojo de la placa de instalación y gírelo en el sentido de las agujas del reloj hasta escuchar un "CLICK". El sensor estará entonces fijado a la placa de instalación.

Enchufe el extremo del sensor al cable del Contador de Consumo.

PRECAUCIÓN

Evite la iluminación directa sobre el sensor cuando esté conectado. Esto podría provocar fallos en el display.

Ajustes

Para activar el menú de instalación pulse durante 3 segundos el botón Alarm On/Off / Menu:

El display parpadea	Ajustes
12/24 horas	Ajustar mediante los botones "+" y "-" Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM
Hora	Ajustar mediante los botones "+" y "-" Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM
Minutos	Ajustar mediante los botones "+" y "-" Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM
Mes/Día o Día/Mes	Ajustar mediante los botones "+" y "-" Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM
Año	Ajustar mediante los botones "+" y "-" Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM
Día	Ajustar mediante los botones "+" y "-" Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM
Mes	Ajustar mediante los botones "+" y "-" Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM

Imp (pulsaciones)

CO₂

Tarifa de electricidad por kWh

Ajustar mediante los botones "+" y "-"
Programación de la cantidad de pulsaciones que da su contador eléctrico por kilovatio por hora (kWh). Esta información puede encontrarla en su contador de electricidad. Normalmente son 1000 pulsaciones / kWh
Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM

Programado en 0,44. Este es el estándar de Europa
Ajustar mediante los botones "+" y "-"
Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM

Ajustar mediante los botones "+" y "-"
Busque en su recibo de energía lo que paga por kWh gastos adicionales incluidos. O póngase en contacto con su proveedor de energía
Aceptar los cambios con el botón SET / ALARM

Programación de la alarma

Es posible programar un aviso en relación a su consumo de energía, en el caso de que sobrepase antes de lo previsto el valor programado.

Pulse el botón "SET/ALARM". Seleccione con ayuda del botón "HISTORY CLEAR MEM" qué periodo desea seleccionar. Seleccione con el botón "COST, CO₂, kWh" sobre qué valor desea ajustar la alarma (precio, CO₂ o kWh). Seleccione el valor con ayuda del botón "+" o "-" y acepte el cambio por medio del botón "SET/ALARM".

Ejemplo

Deseamos programar un aviso sobre el consumo de más de 5 kW en 1 hora. Pulse el botón "SET/ALARM". Seleccione "hour" con ayuda del botón "HISTORY CLEAR MEM". Seleccione "kWh" con ayuda del botón "COST, CO₂, kWh". Pulse el botón "SET/ALARM" y seleccione 0005.00

La alarma estará entonces programada y se puede activar por medio del botón "ALARM ON/OFF". En el display aparecerá una pequeña campana como señal de que la alarma está programada.

Programación de las tarifas

Es posible programar diferentes tarifas y horas a lo largo del día. Esto sólo es necesario si utiliza usted tarifas diferentes en un mismo día. Por ejemplo:

De 06:00 – 18:00 la tarifa de la electricidad es de 1.65

De 18:00 – 24:00 la tarifa de la electricidad es de 1.75

De 24:00 – 06:00 la tarifa de la electricidad es de 1.35

Para programar diferentes tarifas pulse 3 segundos el botón "COST, CO₂, kWh". En la parte de arriba del display aparecerá T1 para la Tarifa 1. Introduzca la tarifa deseada con ayuda de los botones "+" y "-". Pulse el botón "SET/ALARM" para confirmar e introduzca la hora de inicio de T1. Repita los pasos mencionados para programar T2 y T3. Solamente se pueden introducir como máximo 3 tarifas. En el display aparecerán el número de tarifas en uso.

Display

La parte de arriba del display le proporciona información actual sobre el gasto de energía y la parte del medio la información histórica. A través del botón "COST, CO₂, kWh" puede usted cambiar entre la información sobre el uso, el CO₂, los costes en euros y el uso en kWh. Con ayuda del botón "HISTORY CLEAR MEM" puede usted seleccionar la información diaria, semanal o mensual. Con ayuda de los botones "+" y "-" puede usted seleccionar el historial. Si desea información del día anterior, pulse el botón "-" (aparece el -1 en el display)

Borrar la memoria

Pulse durante 3 segundos el botón de "HISTORY CLEAR MEM" hasta que escuche un pitido. Todos los datos históricos se habrán borrado.

SEGURIDAD

Este producto está fabricado para proporcionarle sus servicios durante años siempre que usted lo trate con cuidado.

A continuación, una serie de normas de seguridad:

1. No sumerja el producto en agua.
2. No limpie el producto con materiales corrosivos o que puedan rallar.
Esto puede ocasionar arañazos en la superficie y dañar los circuitos internos.
3. No exponga el producto a golpes violentos, sacudidas, polvo, altas temperaturas o ambiente húmedo.
Esto puede provocar un mal funcionamiento, un acortamiento de la vida útil de los componentes, daños en las pilas y otros componentes.
4. No manipule los componentes internos.
La garantía dejará de ser válida en estos casos y además pueden producirse daños innecesarios.
Los componentes internos no necesitan ningún mantenimiento especial.
5. Utilice solamente pilas nuevas. No mezcle pilas nuevas y viejas.
6. Antes de usar el producto lea con atención estas instrucciones

Datos técnicos:
Voltaje: 2 x pilas AAA 1,5 Volt
Vida útil de las pilas > 1 año

Art.nr. gsm00923
www.go-green.nl





Contatore del Consumo Totale



Introduzione

Il Go Green Contatore del Consumo Totale vi aiuta nel risparmio sul consumo elettrico e nello stesso tempo a ridurre le emissioni di CO₂. Dovete rendervi conto che il Contatore del Consumo Totale è solo uno strumento, il vero risparmio lo ottenete voi. Mantenendo i valori sul display più bassi possibili, risparmiate nelle spese per l'elettricità e riducete le emissioni di CO₂.

Questo set contiene le seguenti parti:

- A. Sensore
- B. Collegamento spina e prolunga
- C. Placca piatta d'installazione
- D. Placca rotonda d'installazione

Montaggio e installazione delle pile

Togliere il coperchio della scatola delle pile e collocare le 2 pile AA incluse. Collocare le pile secondo la corretta polarità come indicato nella scatola delle pile. Rimettere il coperchio. Dopo la collocazione delle pile, tutte le funzioni si illumineranno brevemente nel display. Se le pile sono quasi esaurite, si illuminerà la piccola icona con il disegno della pila. Vi consigliamo di sostituire subito le pile. Attraverso lo spazio vuoto sul lato posteriore, potete scegliere di appendere il contatore con una vite o collocando il contatore su una superficie piatta con il piedino pieghevole.

Collocazione dei sensori

Go Green Contatore del Consumo Totale è adatto solo per i moderni contatori di corrente con pulso LED. È una piccola lampadina che indica la quantità d'energia consumata. Secondo il tipo di contatore elettrico, la lampadina lampeggerà 1.000 – 10.000 volte per kilowatt/ora (kWh).

Controllare la giusta placca d'installazione (C) o (D) per l'eliminazione del nastro adesivo. È importante che il LED si trovi esattamente nel mezzo dell'apertura della placca d'installazione. Eliminare il nastro adesivo e incollare la placca di fissaggio sul contatore. Collocare con attenzione il sensore nell'occhio della placca d'installazione e girare il sensore in senso orario fino a che sentite "CLICK". Il sensore è fissato sulla placca d'installazione.

Collegare l'estremità del sensore al cavo del Contatore del consumo.

AVVERTENZA

Evitate l'incidenza diretta della luce sul sensore quando è collegato. Potrebbe causare dei danni al display.

Regolazione

Per attivare la regolazione del Menu, premere per 3 secondi sul tasto Alarm On/Off / Menu.

Display lampeggia 12/24 ore	Regolazione Regolare attraverso i tasti "+" e "-" Confermare con il tasto SET / ALARM
Ora	Regolare attraverso i tasti "+" e "-" Confermare con il tasto SET / ALARM
Minuti	Regolare attraverso i tasti "+" e "-" Confermare con il tasto SET / ALARM
Mese/Giorno o Giorno/Mese	Regolare attraverso i tasti "+" e "-" Confermare con il tasto SET / ALARM
Anno	Regolare attraverso i tasti "+" e "-" Confermare con il tasto SET / ALARM
Giorno	Regolare attraverso i tasti "+" e "-" Confermare con il tasto SET / ALARM
Mese	Regolare attraverso i tasti "+" e "-" Confermare con il tasto SET / ALARM

Imp (Impulsi)

Regolare attraverso i tasti "+" e "-"
Regolazione dei pulsanti che emette il vostro contatore elettrico per kilowatt ora (kWh). Troverete queste informazioni sul vostro contatore elettrico. Standard: 1000 pulsanti/kWh.
Confermare con il tasto SET / ALARM

CO₂

Regolato su 0,44. Standard per l'Europa.
Regolare attraverso i tasti "+" e "-". Confermare con il tasto SET / ALARM

Prezzo elettricità per kWh

Regolare attraverso i tasti "+" e "-"
Consultate la vostra bolletta per vedere quanto avete pagato per kWh con le spese aggiuntive. Confermare con il tasto SET / ALARM
O telefonate al vostro provider.

Regolazione dell'allarme

Potete regolare un avviso sul vostro consumo energetico se il consumo supera il valore regolato in precedenza.

Premere sul tasto "SET/ALARM". Selezionare con l'ausilio del tasto "HISTORY CLEAR MEM" il periodo che volete selezionare.

Selezionare con il tasto "COST, CO₂, kWh" con il quale desiderate avviso (secondo prezzo, CO₂ o kWh). Selezionare il valore con l'ausilio del tasto "+" o "-" e confermare usando il tasto "SET/ALARM".

Esempio

Voglio un avviso sul consumo che supera i 5 kWh in 1 ora. Premere sul tasto "SET/ALARM". Selezionare "hour" con l'ausilio del tasto "HISTORY CLEAR MEM". Selezionare "kWh" usando il tasto "COST,CO₂,kWh". Premere sul tasto "SET/ALARM" e selezionare 0005.00

Avete regolato l'allarme e può essere attivato usando il tasto "ALARM ON/OFF". Sullo schermo apparirà una piccola suoneria che indica l'azionamento dell'allarme.

Regolazione delle tariffe

Potete regolare varie tariffe e diversi tempi durante il giorno. È necessario solo se usate delle diverse tariffe durante il giorno.

Per esempio:

Dalle 06:00 alle 18:00 il prezzo dell'elettricità è 1,65

Dalle 18:00 alle 24:00 il prezzo dell'elettricità è 1,75

Dalle 24:00 alle 06:00 il prezzo dell'elettricità è 1,35

Per la regolazione di varie tariffe premere per 3 secondi sul tasto "COST,CO₂,kWh". Sopra il display apparirà T1 per la Tariffa 1. Regolare il giusto prezzo usando i tasti "+" e "-". Premere sul tasto "SET/ALARM" per confermare e regolare il momento di avvio del T1. Ripetere queste fasi per regolare il T2 e T3. Potete inserire al massimo 3 tariffe. Il numero delle tariffe usate sarà visibile sul display.

Display

La parte superiore del display indica le informazioni attuali sul consumo e la parte in mezzo le indicazioni storiche. Attraverso il tasto "COST,CO₂,kWh" potete cambiare le informazioni sul consumo in CO₂, costi in Euro e consumo in kWh. Con l'ausilio del tasto "HISTORY CLEAR MEM" potete selezionare le informazioni in base dell'ora, giorno, settimana e mese. Con i tasti "+" e "-" potete selezionare nel passato. Se volete delle informazioni di 1 giorno prima, premete sul tasto "-" (sul display è visibile - 1).

Cancellazione della memoria

Premere per 3 secondi sul tasto "HISTORY CLEAR MEM" fino a che non sentite un segnale. Tutti i dati storici saranno cancellati.

SICUREZZA

Questo prodotto è fabbricato per darvi informazioni per tanti anni ma deve essere trattato con cura. Ecco alcune regole di sicurezza:

1. Non immergere mai il prodotto nell'acqua.
2. Non pulire mai il prodotto con sostanze corrosive o smerigliate. Potrebbero causare dei graffi sulla superficie e danneggiare il circuito interno.
3. Non esporre il prodotto a violenza, scuoti, polvere, alte temperature o umidità. Potrebbe causare cattivo funzionamento, accorciamento della durata di vita dei componenti, danni alle pile e altri elementi.
4. Non toccare le parti interne, Annullerete la garanzia e provocherete danni inutili. Le parti interne non richiedono manutenzione.
5. Usare solo pile nuove. Non mischiate pile nuove e vecchie.
6. Leggere con attenzione queste istruzioni prima dell'uso.

Dati tecnici:

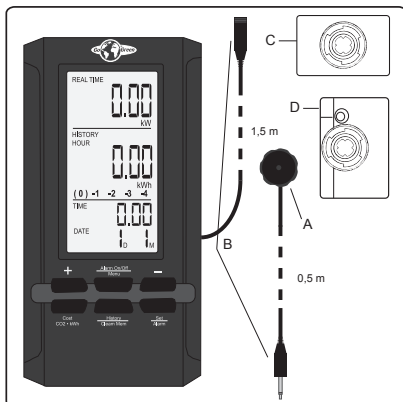
Potenza: 2 pile x AAA 1,5Volt

Durata delle pile: > 1 anno

Art.nr. gsm00923
www.go-green.nl



Měřič celkové spotřeby



Úvod

Měřič celkové spotřeby Go Green vám pomůže ušetřit za elektřinu a současně přispěje ke snížení emisí CO₂. Přitom si musíte být vědomi toho, že měřič celkové spotřeby je pouze prostředkem měření, o skutečnou úsporu se musíte zasadit vy sami. Udržováním co nejnižších hodnot na displeji docílíte úsporu na účtu za spotřebu energie a snížíte emise CO₂.

Sada obsahuje následující součásti:

- A. Senzor
- B. Připojka a prodlužovací kabel
- C. Instalační destička plochá
- D. Instalační destička okrouhlá

Sestavení měřiče a umístění baterií

Sejměte víko prostoru na baterie a vložte do něj 2 přiložené baterie AA. Umístěte baterie správnou polaritou podle označení v prostoru na baterie. Víko opět nasadte. Po umístění baterií se všechny funkce na displeji krátce rozsvítí. Jestliže jsou baterie v měřiči téměř prázdné, objeví se na displeji malá ikona baterie. V tomto případě doporučujeme baterie co nejdříve vyměnit. Díky drážce na zadní straně si můžete vybrat, zda měřič pomocí šroubu zavěsíte či zda na výklopné nožce postavíte na rovný povrch.

Umístění senzoru

Měřič celkové spotřeby Go Green je vhodný pouze pro moderní elektroměry s pulsním LED, což je malá dioda, udávající vaši spotřebu energie. V závislosti na typu elektroměru blikají 1.000 – 10.000 na kilowatthodinu (kWh)

Před odstraněním pásky prověřte správnou instalační destičku (C) nebo (D). Důležité je, aby se LED nacházela přesně uprostřed otvoru instalační destičky. Odstraňte pásku a nalepte na měřič upevňovací destičku. Senzor opatrně umístěte do oka instalační destičky a otáčejte ho ve směru hodinových ručiček až do zacvaknutí. Senzor je nyní upevněn k instalační destičce.

Připojte konec senzoru ke šňůře měřiče spotřeby.

UPOZORNĚNÍ

Vyhnete se vystavovat senzor přímému světlu, jestliže je zapojen. Může to způsobit chyby na displeji.

Nastavení

K aktivaci menu nastavení stiskněte po dobu 3 vteřin tlačítko Alarm On/Off / Menu:

Displej bliká	Nastavení
12/24 hod	Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-" Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM
Hodina	Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-" Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM
Minuty	Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-" Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM
Měsíc/Den nebo Den/Měsíc	Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-" Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM
Rok	Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-" Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM
Den	Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-" Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM
Měsíc	Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-" Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM

Imp (Impulzy)

Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-"
Nastavení počtu impulzů, které váš elektroměr vydává za kilowatthodinu (kWh). Tyto informace se nacházejí na vašem elektroměru. Výchozí hodnota je 1000 impulzů/kWh.
Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM

CO₂

Nastaveno na 0,44. Což je standardní pro Evropu
Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-"
Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM

Cena elektřiny za kWh

Nastavení pomocí tlačítek "+" a "-"
Podívejte se kolik na účtu za elektrickou energii platíte za kWh včetně vedlejších nákladů. Nebo zavolejte vašeho dodavatele elektrické energie.
Potvrzení pomocí tlačítka SET / ALARM

Nastavení poplachu Alarm

Je možné nastavit upozornění o spotřebě energie, pokud spotřeba překročí předem nastavenou hodnotu.

Stiskněte tlačítko "SET/ALARM" (nastavení/poplach). Zvolte pomocí tlačítka "HISTORY CLEAR MEM" (vymazat historii paměti) dobu, kterou chcete vybrat.

Zvolte pomocí tlačítka "COST, CO₂, kWh" (náklady, CO₂, kWh) na který faktor si přejete být upozorněni. Vyberte hodnotu pomocí tlačítka "+" nebo "-" a potvrďte to pomocí tlačítka "SET/ALARM".

Příklad

Přejete si upozornění při spotřebě převyšující 5 kW na 1 hod. Stiskněte tlačítko "SET/ALARM". Zvolte hodinu "hour" pomocí tlačítka "HISTORY CLEAR MEM". Zvolte "kWh" pomocí tlačítka "COST, CO₂, kWh". Stiskněte tlačítko "SET/ALARM" a zvolte 0005.00.

Poplach je nyní nastaven a lze ho aktivovat pomocí tlačítka "ALARM ON/OFF" (poplach/vypnutí/zapnutí). Na displeji se objeví malý zvonek na znamení, že je poplach nastaven.

Nastavení sazeb

Je možné nastavit různé sazby a různé doby během dne. To je nutné pouze v případech, kdy užíváte v den různé sazby.

Příklad:

- Od 06:00 – 18:00 vaše cena elektřiny je 1.65
- Od 18:00 – 24:00 vaše cena elektřiny je 1.75
- Od 24:00 – 06:00 vaše cena elektřiny je 1.35

Pro nastavení různých sazeb stiskněte po dobu 3 vteřin tlačítko "COST, CO₂, kWh". Nad displejem se objeví T1 na označení Sazby 1. Nastavte správnou cenu pomocí tlačítek "+" a "-". Stiskněte tlačítko "SET/ALARM" na potvrzení a nastavte čas zahájení pro T1. Opakujte výše uvedené kroky pro nastavení sazeb T2 a T3. Můžete zadat maximálně 3 sazby. Počet aplikovaných sazeb je vidět na displeji.

Displej

Horní část displeje poskytuje informace o současné spotřebě a střední část historické údaje. Prostřednictvím tlačítka "COST, CO₂, kWh" můžete přepínat mezi informacemi o spotřebě CO₂, nákladech v eurech a spotřebě v kWh. Pomocí tlačítka "HISTORY CLEAR MEM" můžete zvolit informace podle hodin, dne, týdne a měsíce. Pomocí tlačítka "+" a "-" můžete vyhledávat informace v minulosti. Pokud si přejete informaci z předešlého dne, stisknete tlačítko "-" (- 1 je vidět na displeji).

Vymazání paměti

Stlačte po dobu 3 vteřin na tlačítko "HISTORY CLEAR MEM", dokud se neozve pípnutí. Všechny staré údaje jsou nyní vymazány.

BEZPEČNOST

Tento výrobek je vyhotoven tak, že v případě náležitého zacházení vám bude dlouhá léta skýtát informace. Uvádíme několik bezpečnostních pravidel:

1. Výrobek neponožte do vody.
2. Výrobek nečistěte žíravými nebo brusnými látkami. Tyto mohou povrch poškrábat a poškodit vnitřní vedení.
3. S výrobkem nezacházejte hrubě a nevystavujte ho ořesům, prachu, vysokým teplotám nebo vlhkému ovzduší. Toto může vést k poruše, zkrácení životnosti součástek, poškození baterií a dalších částí.
4. Nedotýkejte se vnitřních částí. Tímto se poruší záruka a může to vést ke zbytečnému poškození. Vnitřní části nepotřebují žádnou formu údržby.
5. Používejte pouze nové baterie. Nekombinujte nové baterie se starými.
6. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tento návod k použití.

Technické údaje:

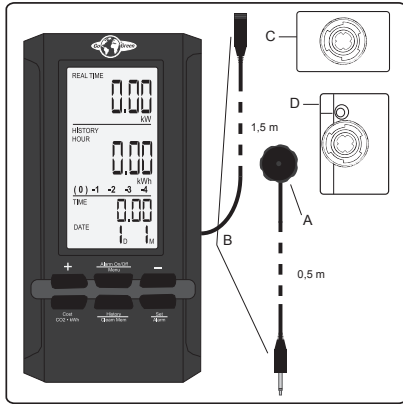
Výkon : 2 x baterie AAA 1,5V
Životnost baterií : > 1 rok

Art.nr. gsm00923
www.go-green.nl





Merač celkovej spotreby



Úvod

Merač celkovej spotreby elektrickej energie Go Green vám pomôže ušetriť za elektrinu a súčasne prispieť k zníženiu emisií CO₂. Musíte si však pritom uvedomiť, že merač celkovej spotreby elektrickej energie je iba prostriedkom, skutočnú úsporu musíte zabezpečiť vy sami. Udržiavaním ukazovateľov na displeji na čo najnižších hodnotách ušetríte na účtoch za energie a znížite emisie CO₂.

Táto zostava sa skladá z nasledujúcich súčastí:

- A. Senzor
- B. Konektor a predizovacia kábel
- C. Inštalčná doštička plochá
- D. Inštalčná doštička okrúhla

Montáž a inštalácia batérií

Odstraňte kryt priehradky na batérie a vložte 2 priložené batérie typu AA. Batérie vložte so správnou polaritou tak, ako sa uvádza v priehradke na batérie. Kryt upevnite naspäť. Po vložení batérií by sa mali na displeji krátko vysvietiť všetky funkcie. Ak sú batérie v merači takmer vybité, na displeji sa ukáže ikonka batérie. V danom prípade odporúčame batérie čo najrýchlejšie vymeniť. Drážka na zadnej strane vám umožní merač buď zavesiť pomocou skrutky alebo ho umiestniť na rovnú plochu pomocou vyklápacej nožičky. Inštalácia senzora.

Merač celkovej spotreby G

o Green je vhodný iba do moderných elektromerov s impulzným LED. Ide o malé svetielko udávajúce vašu spotrebu energie. V závislosti od typu elektromera svetielko zabliká 1.000 – 10.000 krát za kilowatthodinu (kWh)

Pred odstránením pásky skontrolujte správnu polohu inštaláčnej doštičky (C) alebo (D). Je dôležité, aby sa svetlo LED nachádzalo presne uprostred otvoru inštaláčnej doštičky. Odstraňte pásku a upevňovaci doštičku nalepte na merač. Senzor opatrne umiestite do oka inštaláčnej doštičky a pootočte senzorom v smere hodinových ručičiek, kým nepocítite „kliknutie“. Senzor je teraz pripevnený na inštaláčnu doštičku.

Koniec senzora napojte na kábel merača spotreby.

UPOZORNENIE

Vyhňte sa dopadu priameho svetla na senzor vtedy, keď je zapojený. Môže to mať za následok chyby na displeji.

Nastavenie

Pre aktiváciu nastavenia menu stlačte na 3 sekundy tlačidlo Alarm ON/OFF / Menu:

Displej bliká	Nastavenie
12/24 hod.	Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“ Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM
Hodiny	Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“ Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM
Minúty	Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“ Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM
Mesiac/Deň alebo Deň/Mesiac	Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“ Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM
Rok	Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“ Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM
Deň	Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“ Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM
Mesiac	Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“ Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM

Imp (impulzy)

Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“
Nastavenie počtu pulzov, ktoré bude váš elektromer zobrazovať za kilowatthodinu (kWh). Táto informácia sa nachádza na vašom elektromere. Štandardne je to 1000 pulzov/kWh.
Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM

CO₂

Nastavené na hodnotu 0,44. Ide o štandardnú hodnotu v Európe.
Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“
Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM

Cena elektriny za kWh

Nastavte pomocou tlačidiel „+“ a „-“
Pozrite si vo svojej faktúre za elektrinu, koľko platíte za kWh vrátane dodatočných nákladov. Prípadne zatelefonojte vašmu dodávateľovi elektriny.
Potvrďte pomocou tlačidla SET / ALARM

Nastavenie alarmu

Môžete si nastaviť upozornenie na spotrebu elektrickej energie, ak vaša spotreba prekročí vopred nastavenú hodnotu.

Stlačte tlačidlo „SET/ALARM“. Pomocou tlačidla „HISTORY CLEAR MEM“ zvolte obdobie, ktoré chcete vybrať.

Pomocou tlačidla „COST, CO₂, kWh“ zvolte, na čo vás má varovanie upozorniť (na cenu, CO₂ alebo kWh). Tlačidlom „+“ alebo „-“ vyberte hodnotu a potvrdte ju tlačidlom „SET/ALARM“.

Príklad

Želám si, aby som bol upozornený, pokiaľ spotreba prevyší 5 kWh za 1 hodinu. Stlačte „SET/ALARM“. Pomocou tlačidla „HISTORY CLEAR MEM“ vyberte „hour“ („hodina“). Tlačidlo „COST,CO₂,kWh“ vyberte „kWh“. Stlačte „SET/ALARM“ a zvolte 0005,00.

Alarm je teraz nastavený a možno ho aktivovať prostredníctvom tlačidla „ALARM ON/OFF“. Na displeji za objaví malý zvonček na znak toho, že alarm je nastavený.

Nastavenie sadzieb

Môžete si nastaviť rôzne sadzby a časy počas dňa. Je to nevyhnutné len vtedy, ak v priebehu dňa využívate rôzne sadzby. Príklad:

- Od 06:00 – 18:00 je vaša cena za elektrinu 1,65
- Od 18:00 – 24:00 je vaša cena za elektrinu 1,75
- Od 24:00 – 06:00 je vaša cena za elektrinu 1,35

Pre nastavenie rôznych sadzieb stlačte na 3 sekundy tlačidlo „COST,CO₂,kWh“. Vo vrchnej časti displeja sa objaví T1, čo predstavuje Tarifu 1. Nastavte správnu cenu pomocou tlačidla „+“ a „-“. Stlačte „SET/ALARM“ na potvrdenie voľby a nastavte správny čas spustenia T1. Opakujte vyššie uvedené kroky, ak chcete nastaviť T2 a T3. Môžete zadať maximálne 3 sadzby. Počet používaných sadzieb sa zobrazí na displeji.

Displej

Vrchná časť displeja vám poskytuje aktuálne informácie o spotrebe a v strednej časti sa nachádza história. Pomocou tlačidla „COST,CO₂,kWh“ môžete prepínať medzi informáciami o spotrebe CO₂, nákladoch v eurách a spotrebe v kWh. Prostredníctvom „HISTORY CLEAR MEM“ si môžete zvoliť informácie o hodine, dni, týždni a mesiaci. Tlačidlami „+“ a „-“ môžete prechádzať históriu. Ak chcete získať informácie o období spred 1 dňa, stlačte „-“ (na displeji sa objaví - 1).

Vymazanie pamäte

Na 3 sekundy stlačte „HISTORY CLEAR MEM“, až kým nezaznie signál. Všetky údaje z histórie sú v tejto chvíli vymazané.

BEZPEČNOSŤ

Tento produkt bol vyrobený, aby vám informácie poskytoval po dlhé roky, ak mu venujete primeranú starostlivosť. Tu je niekoľko bezpečnostných pravidiel:

1. Produkt neponárajte do vody.
2. Produkt nečistite agresívnymi alebo abrazívnymi prostriedkami. Môže to spôsobiť škrabance na jeho povrchu a poškodiť vnútorný okruh.
3. Produkt nevystavujte hrubému násiliu, otrasom, prachu, vysokej teplote alebo vlhkosti vzduchu. Môže to zapríčiniť poruchy funkčnosti, skrátenie životnosti súčastí, poškodenie batérií a ďalších komponentov.
4. Nedotýkajte sa vnútorných častí produktu. Povedie to k zrušeniu záruky a môže mať za následok zbytočné poškodenie. Vnútorné časti produktu si nevyžadujú žiadnu formu údržby.
5. Používajte iba nové batérie. Nemiešajte nové a staré batérie.
6. Pred použitím si starostlivo prečítajte tento návod na použitie.

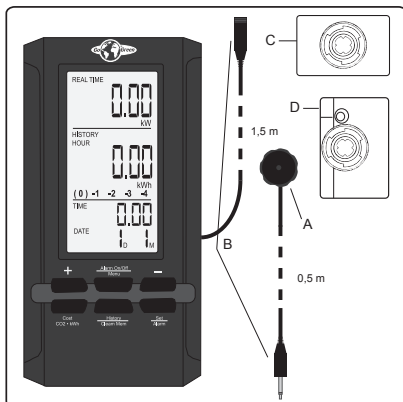
Technické údaje:

Napájanie: 2 x AAA 1,5 V batéria
Životnosť batérií: > 1 rok

Art.nr. gsm00923
www.go-green.nl



Miernik Całościowego Zużycia



Wprowadzenie

Go Green Miernik Całościowego Zużycia pomaga w zaoszczędzeniu zużycia elektryczności i jednocześnie przyczynia się do redukcji wydalanego CO₂. Należy przy tym zdawać sobie sprawę z faktu, że Miernik Całościowego Zużycia jest jedynie środkiem, a faktyczne oszczędności powinniście państwo sami realizować. Obniżając maksymalnie wartości pojawiające się na wyświetlaczu dokonujecie oszczędności kosztów energii i redukujecie wydalanie CO₂.

Zestaw składa się z następujących części:

- A. Czujnik
- B. Wtyczka i przedłużacz
- C. Płaska płytka instalacyjna
- D. Okrągła płytka instalacyjna

Montaż i założenie baterii

Należy zdjąć pokrywę schowka na baterie i umieścić 2 załączone baterie AA. Baterie należy umieścić zgodnie z ich biegunami, jak podano w schowku na baterie. Należy ponownie nałożyć pokrywę. Po umieszczeniu baterii wyświetlą się krótko wszystkie funkcje na wyświetlaczu. Kiedy baterie prawie są puste, na wyświetlaczu pojawi się mała ikona przedstawiająca baterię. Zalecamy wówczas jak najszybszą wymianę baterii. Korzystając z otworu w tylnej części pojemnika aparat można powiesić na ścianie bądź postawić go na wykładanej stopce na płaskiej powierzchni.

Umieszczenie czujnika

Go Green Miernik Całościowego Zużycia nadaje się jedynie do nowoczesnego miernika elektryczności z LED puls. Jest to mała lampka wskazująca ilość zużytej energii elektrycznej. W zależności od rodzaju miernika elektryczności będzie mrgała 1000 – 10 000 razy na kilowatogodzinę (kWh).

Należy skontrolować poprawną płytkę instalacyjną (C) lub (D) przed usunięciem taśmy. Ważnym jest, aby LED znajdowała się dokładnie w środku otworu płytki instalacyjnej. Należy usunąć taśmę i umieścić płytkę mocującą na mierniku. Należy umieścić ostrożnie czujnik w środku płytki instalacyjnej i przekręcić czujnik zgodnie z ruchem zegara do momentu poczucia "KLIKNIĘCIA". Czujnik został niniejszym zamontowany na płytce instalacyjnej.

Końcówkę czujnika należy podłączyć do sznura Miernika Zużycia.

OSTRZEŻENIE

Należy unikać strumienia światła na czujniku po jego podłączeniu. Może to spowodować błędy na odczytniku.

Programowanie

Celem aktywacji zestawu zaprogramowania należy przez 3 sekundy nacisnąć na guzik Alarm On/Off :

Wyświetlacz mrga	Programowanie
12/24 godziny	Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-” Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM
Godzina	Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-” Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM
Minuty	Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-” Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM
Miesiąc/Dzień lub Dzień/Miesiąc	Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-” Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM
Rok	Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-” Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM
Dzień	Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-” Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM
Miesiąc	Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-” Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM

Imp (Impulsy)

CO₂

Cena energii na kWh

Zaprogramowanie Alarmu

Istnieje możliwość zaprogramowania ostrzeżenia pod względem zużycia energii, jeśli przekroczy ona uprzednio zaprogramowany poziom.

Naciśnij przycisk „SET/ALARM”. Należy wybrać korzystając z przycisku „HISTORY CLEAR MEM” pożądany okres czasu. Korzystając z przycisku "COST, CO₂, kWh" należy wybrać pożądane ostrzeżenie (koszt, CO₂ lub kWh). Za pomocą przycisku "+" lub "-" należy podać wartość i potwierdzić ją przyciskiem "SET/ALARM".

Przykład

Chcę ustawić ostrzeżenie przy zużyciu przekraczającym 5 kWh na godzinę. Naciśnij przycisk „SET/ALARM”. Wybierz "hour" za pomocą przycisku "HISTORY CLEAR MEM". Wybierz "kWh" za pomocą przycisku "COST, CO₂, kWh". Naciśnij na "SET/ALARM" i wybierz 0005.00

Alarm został zaprogramowany i może być aktywowany za pomocą przycisku "ALARM ON/OFF". Na wyświetlaczu pojawi się mały dzwoneczek jako potwierdzenie zaprogramowanego alarmu.

Zaprogramowanie taryf

Istnieje możliwość zaprogramowania poszczególnych taryf i godzin w ciągu dnia. Jest to jedynie konieczne, jeśli korzysta się z różnych taryf w ciągu dnia. Przykład:

Od 06:00 – 18:00 cena za energię elektryczną wynosi 1,65

Od 18:00 – 24:00 cena za energię elektryczną wynosi 1,75

Od 24:00 – 06:00 cena za energię elektryczną wynosi 1,35

Celem zaprogramowania poszczególnych taryf należy przez 3 sekundy wcisnąć guzik "COST,CO₂,kWh" .

Na górze wyświetlacza pojawi się T1 oznaczając Taryfę 1. Właściwe koszty należy zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-”. Potwierdzić naciskając na guzik "SET / ALARM" i ustawić właściwy czas początkowy T1. Powyższe kroki należy powtórzyć dla T2 i T3. Można wprowadzić maksymalnie 3 taryfy. Ilość stosowanych taryf będzie widoczna na wyświetlaczu.

Wyświetlacz

Górna część wyświetlacza podaje aktualne informacje odnośnie zużycia energii a część środkowa dane historyczne.

Informacje. Za pomocą guzika "COST,CO₂,kWh" można przeskakiwać między informacjami odnośnie zużycia CO₂, kosztów w Euro i zużycia kWh. Za pomocą guzika "HISTORY CLEAR MEM" można wybrać informację pod względem godziny, dnia, tygodnia i miesiąca. Korzystając z guzików „+” i „-” można szukać danych z przeszłości. Szukając informacji z dnia poprzedniego należy nacisnąć na guzik "-" (-1 pojawia się na wyświetlaczu).

Usuwanie z pamięci

Przez 3 sekundy należy nacisnąć na guzik "HISTORY CLEAR MEM" do usłyszenia sygnału. Wszystkie dane historyczne zostały usunięte.

BEZPIECZEŃSTWO

Produkt ten został opracowany , aby przez kolejne lata zaopatrywać państwa w informacje, o ile będzie starannie się o niego dbało. Poniżej podajemy kilka zasad bezpieczeństwa:

1. Produktu nie można zanurzać pod wodą.
2. Nie należy go czyścić środkami żrącymi bądź szorującymi. Może to spowodować rysy na powierzchni i uszkodzić wewnętrzny system.
3. Produktu nie należy poddawać brutalnej sile, działaniu kurzu, wysokiej temperatury czy wilgoci powietrza, wstrząsając nim. Może to doprowadzić do zaburzenia jego działania, skrócić czas funkcjonowania jego komponentów, uszkodzić baterie i pozostałe części.
4. Nie należy otwierać wewnętrznych elementów składowych. Powoduje to niwelację gwarancji i może doprowadzić do niepożądanych uszkodzeń. Elementy wewnętrzne nie wymagają żadnej pielęgnacji.
5. Należy korzystać wyłącznie z nowych baterii. Nie należy mieszać starych baterii z nowymi
6. Przed zastosowaniem należy zapoznać się dokładnie z niniejszą instrukcją obsługi.

Dane techniczne:

Zasilanie: 2 x AAA 1,5Volt baterie

Trwałość baterii: > 1 rok

Art.nr. gsm00923

www.go-green.nl

Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-”
Zaprogramowanie ilości pulsów, które wasz miernik elektryczności podaje na kilowatogodzinę (kWh). Przedmiotowa informacja znajduje się na waszym mierniku elektryczności. Standard wynosi 1000 pulsów/kWh.

Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM

Został zaprogramowany na 0,44. Jest to europejski standard.

Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-”

Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM

Zaprogramować naciskając na guziki „+” i „-”

Należy sprawdzić na własnym rachunku za energię elektryczną za kWh łącznie z dodatkowymi kosztami. Bądź skontaktować się z elektrownią.

Potwierdzić naciskając na guzik SET / ALARM

